



الأمانة العامة (SG)

جنيف، 3 ديسمبر 2020

إلى:
- الدول الأعضاء في الاتحاد
- أعضاء قطاعات الاتحاد

CL-20/48

السيدة Béatrice Pluchon

sg-registration@itu.int

المرجع:

جهة الاتصال:

البريد الإلكتروني:

الموضوع: دعوة إلى حضور اجتماعات أفرقة العمل التابعة للمجلس وأفرقة الخبراء في الفترة من 25 يناير إلى 5 فبراير 2021

حضرات السادة والسيدات،

تحية طيبة وبعد،

بالنظر إلى الوضع الراهن من جراء فيروس كورونا المستجد (COVID-19)، وبعد التشاور مع رؤساء أفرقة العمل التابعة للمجلس وأفرقة الخبراء، أود أن أحيطكم علماً بأن مجموعة الاجتماعات سوف تُعقد بشكل افتراضي في الفترة من 25 يناير إلى 5 فبراير 2021.

لذا، يسعدني أن أوجه إليكم الدعوة للمشاركة في اجتماعات أفرقة العمل التابعة للمجلس (CWG) والمشاورة المفتوحة وأفرقة الخبراء:

الجمعة 29 يناير	الخميس 28 يناير	الأربعاء 27 يناير	الثلاثاء 26 يناير	الاثنين 25 يناير
<u>فريق العمل التابع للمجلس المعني بالقمة العالمية لمجتمع المعلومات وأهداف التنمية المستدامة (CWG-WSIS & SDG)</u> بالإنكليزية فقط (الساعة 12:00-15:00)	<u>فريق العمل التابع للمجلس والمعني بقضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بالإنترنت (CWG Internet)</u> بالإنكليزية فقط (الساعة 12:00-13:30) ----- <u>فريق العمل التابع للمجلس المعني بالقمة العالمية لمجتمع المعلومات وأهداف التنمية المستدامة (CWG-WSIS & SDG)</u> بالإنكليزية فقط (الساعة 13:30-15:00) مفتوح للدول الأعضاء وأعضاء القطاعات الموعد النهائي لتقديم المساهمات: 16 يناير 2021	<u>فريق العمل التابع للمجلس والمعني بقضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بالإنترنت (CWG Internet)</u> بالإنكليزية فقط (الساعة 12:00-15:00) مفتوح للدول الأعضاء فقط الموعد النهائي لتقديم المساهمات: 15 يناير 2021	<u>فريق العمل التابع للمجلس والمعني بالموارد المالية والبشرية (CWG-FHR)</u> بالإنكليزية فقط (الساعة 12:00-15:00) //////////////////// <u>فريق العمل التابع للمجلس والمعني بحماية الأطفال على الخط (CWG-COP)</u> بالإنكليزية فقط (الساعة 12:00-15:00) مفتوح للدول الأعضاء وأعضاء القطاعات والخبراء المعنيين بحماية الأطفال على الخط الموعد النهائي لتقديم المساهمات: 14 يناير 2021	<u>مشاورة مفتوحة على الخط، فريق العمل التابع للمجلس والمعني بقضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بالإنترنت</u> بالإنكليزية فقط (الساعة 12:00-15:00) جميع أصحاب المصلحة الموعد النهائي لتقديم المساهمات: 15 ديسمبر 2020 //////////////////// <u>فريق العمل التابع للمجلس والمعني بالموارد المالية والبشرية (CWG-FHR)</u> بالإنكليزية فقط (الساعة 12:00-15:00) مفتوح للدول الأعضاء وأعضاء القطاعات الموعد النهائي لتقديم المساهمات: 13 يناير 2021
الجمعة 5 فبراير	الخميس 4 فبراير	الأربعاء 3 فبراير	الثلاثاء 2 فبراير	الاثنين 1 فبراير
<u>فريق العمل التابع للمجلس المعني باللغات (CWG-LANG)</u> بالإنكليزية فقط (الساعة 12:00-15:00) مفتوح للدول الأعضاء فقط الموعد النهائي لتقديم المساهمات: 24 يناير 2021	<u>فريق الخبراء المعني بلوائح الاتصالات الدولية (EG-ITR)</u> خدمة الترجمة الشفوية متاحة** (الساعة 12:00-15:00) مفتوح للدول الأعضاء وأعضاء القطاعات الموعد النهائي لتقديم المساهمات: 20 يناير 2021	<u>فريق الخبراء المعني بلوائح الاتصالات الدولية (EG-ITR)</u> خدمة الترجمة الشفوية متاحة** (الساعة 12:00-15:00) مفتوح للدول الأعضاء وأعضاء القطاعات الموعد النهائي لتقديم المساهمات: 20 يناير 2021	<u>فريق الخبراء غير الرسمي بالمندى العالمي لسياسات الاتصالات/ تكنولوجيا المعلومات والاتصالات لعام 2021 (IEG-WTPF-21)</u> بالإنكليزية فقط (الساعة 12:00-15:00)	<u>فريق الخبراء غير الرسمي بالمندى العالمي لسياسات الاتصالات/ تكنولوجيا المعلومات والاتصالات لعام 2021 (IEG-WTPF-21)</u> بالإنكليزية فقط (الساعة 12:00-15:00) مفتوح للخبراء المرشحين الموعد النهائي لتقديم المساهمات: وفقاً للمواعيد المبينة في المقرر *611: 23 ديسمبر 2020

- * فيما يخص المقرر 611 (المعدل في 2020)، يرجى الرجوع إلى الموقع التالي: <https://www.itu.int/md/S20-CLVC2-201116-TD-0003/en> (بانتظار مشاوره الدول الأعضاء في المجلس التي ستجرى بالمراسلة)
- ** ينبغي تقديم طلبات الترجمة الشفوية عند التسجيل قبل الاجتماع بفترة لا تقل عن 4 أسابيع.

وتُرفق في [الملحق](#) معلومات تفصيلية عن كيفية التسجيل وتقديم المساهمات، إلى جانب معلومات عملية أخرى. وأعوّل على مشاركتكم الفعّالة وحسن نيتكم لضمان أن تكون هذه الاجتماعات الافتراضية ببناء قدر الإمكان. وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.

(توقيع)

هولين جاو
الأمين العام

الملحق

معلومات عملية بشأن اجتماعات أفرقة العمل التابعة للمجلس وأفرقة الخبراء

1 التسجيل

سيجري التسجيل بشكل إلكتروني حصراً في الموقع الإلكتروني: <https://www.itu.int/en/council/Pages/registration.aspx> وسيبدأ في 14 ديسمبر 2020. وستُنشر معلومات تفصيلية عن كيفية التسجيل في الموقع الإلكتروني.

2 الترتيبات العملية الأخرى المطلوبة مسبقاً

يُرجى من المشاركين تذكّر أن البث الشبكي لجميع الاجتماعات سيكون متاحاً ولذا يمكن متابعة الاجتماعات عبر الإنترنت.

لغات العمل

ستجري الاجتماعات باللغة الإنكليزية فقط باستثناء اجتماع فريق الخبراء المعني بلوائح الاتصالات الدولية، حيث ستُتاح خدمة الترجمة الشفوية حسب الطلب. ويجب تقديم الطلبات الخاصة بخدمة الترجمة الشفوية عند التسجيل قبل افتتاح الاجتماع بأربعة أسابيع على الأقل.

3 الوثائق

جداول الأعمال والوثائق

سوف تتاح مشاريع جداول الأعمال والوثائق التي سيجري استعراضها في إطار أفرقة العمل التابعة للمجلس وأفرقة الخبراء في الوقت المناسب في المواقع الإلكترونية ذات الصلة.

المساهمات

ينبغي تقديم المساهمات إلى أفرقة العمل التابعة للمجلس وفريق الخبراء المعني بلوائح الاتصالات الدولية في أقرب وقت ممكن إلى العنوان التالي: contributions@itu.int.

ووفقاً للمقرر 556 للمجلس، ينبغي تقديم جميع المساهمات التي لا تحتاج إلى ترجمة **12 يوماً تقويمياً** على الأقل قبل بدء أيّ اجتماع لأفرقة الخبراء يجري العمل فيه بلغة واحدة بدون ترجمة، و**14 يوماً تقويمياً** على الأقل قبل افتتاح الاجتماع الذي سيجري العمل فيه بجميع اللغات الست.

وينبغي تقديم جميع المساهمات إلى فريق الخبراء غير الرسمي المعني بالمنتدى العالمي لسياسات الاتصالات/تكنولوجيا المعلومات والاتصالات (IEG-WTPF-21) وفقاً للمقرر 611 (المعدّل في 2020) (انظر <https://www.itu.int/md/S20-CLVC2-201116-TD-0003/en>) (بانتظار مشاوره الدول الأعضاء في المجلس التي ستجري بالمراسلة).

تنفيذ السياسة المتعلقة بالنفاذ إلى المعلومات/الوثائق

وفقاً لما قرره المجلس في عام 2016 وتم تأكيده في مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2018، دخلت سياسة الاتحاد بشأن النفاذ إلى المعلومات/الوثائق حيز النفاذ في 1 يناير 2017. وستتاح الوثائق المقدمة إلى أفرقة العمل التابعة للمجلس/أفرقة الخبراء وفقاً لسياسة الاتحاد بشأن النفاذ إلى المعلومات/الوثائق.

4 مواعيد المجموعة المقبلة لاجتماعات أفرقة العمل التابعة للمجلس وأفرقة الخبراء

يُقترح أن تُعقد مجموعة اجتماعات الخريف لأفرقة العمل التابعة للمجلس وأفرقة الخبراء في الفترة من 20 سبتمبر إلى 1 أكتوبر 2021.